



SOZIALSTATISTIK STATISTIQUES SOCIALES STATISTICHE SOCIALI SOCIALE STATISTIEK

SOZIALKONTEN
Vorläufige Ergebnisse
COMPTES SOCIAUX
Résultats préliminaires
CONTI SOCIALI
Risultati preliminari
SOCIALE REKENINGEN
Voorlopige resultaten

1962-1970

Sonderbeilage II 1971 Supplément II
Supplemento II Bijvoegsel II

**STATISTISCHES AMT
DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN**

Anschriften

Luxemburg, Centre Louvigny, Postfach 130 — Tel. 288 31

1040 Brüssel, Bâtiment Berlaymont, 200, rue de la Loi (Verbindungsbüro) — Tel. 35 80 40

**OFFICE STATISTIQUE
DES COMMUNAUTES EUROPEENNES**

Adresses

Luxembourg, Centre Louvigny, Boîte postale 130 — Tél. 288 31

1040 Bruxelles, Bâtiment Berlaymont, 200, rue de la Loi (Bureau de liaison) — Tél. 35 80 40

**ISTITUTO STATISTICO
DELLE COMUNITÀ EUROPEE**

Indirizzi

Lussemburgo, Centre Louvigny, Casella postale 130 — Tel. 288 31

1040 Bruxelles, Bâtiment Berlaymont, 200, rue de la Loi (Ufficio di collegamento) — Tel. 35 80 40

**BUREAU VOOR DE STATISTIEK
DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN**

Adressen

Luxemburg, Centre Louvigny, Postbus 103 — Tel. 288 31

1040 Brussel, Bâtiment Berlaymont, Wetstraat 200 (Verbindingsbureau) — Tel. 35 80 40

**STATISTICAL OFFICE
OF THE EUROPEAN COMMUNITIES**

Addresses

Luxemburg, Centre Louvigny, P.O.Box 130 — Tel. 288 31

1040 Brussels, Bâtiment Berlaymont, 200, rue de la Loi (Liaison Office) — Tel. 35 80 40

Die Sozialkonten in der Europäischen Gemeinschaft
Vorläufige Ergebnisse

Les comptes sociaux dans la Communauté européenne
Résultats préliminaires

I conti sociali nella Comunità europea
Risultati preliminari

De sociale rekeningen in de Europese Gemeenschap
Voorlopige resultaten

1962-1970

Zeichen und Abkürzungen		Abréviations et signes employés
Null (nichts)	—	Néant
Unbedeutend (im allgemeinen weniger als die Hälfte der kleinsten in der betreffenden Reihe verwendeten Einheit oder Dezimale)	0	Donnée très faible (généralement inférieure à la moitié de la dernière unité ou décimale des nombres mentionnés sous la rubrique)
Kein Nachweis vorhanden	.	Donnée non disponible
Keine Einzelangabe vorhanden (an anderer Stelle mit einbezogen)	(.)	Donnée non disponible (incluse ailleurs)
Million	Mio	Million
Milliarde	Mrd	Milliard
Deutsche Mark	DM	Deutschmark
Französischer Franc	Ffr	Franc français
Lira	Lit	Lire
Gulden	Fl	Florin
Belgischer Franc	Fb	Franc belge
Luxemburgischer Franc	Fibg	Franc luxembourgeois

Abbreviazioni e segni convenzionali		Tekens en afkortingen
Il fenomeno non esiste	—	Nul
Cifra trascurabile (generalmente inferiore alla metà dell'ultima unità o dell'ultimo decimale dei numeri indicati sotto la rispettiva rubrica)	0	Zeer kleine hoeveelheid (in het algemeen minder dan de helft van de kleinste, in de betreffende reeks, gebruikte eenheid of decimaal)
Dato non disponibile	.	Geen gegevens beschikbaar
Dato non disponibile separatamente (incluso altrove)	(.)	Niet afzonderlijk beschikbaar (elders inbegrepen)
Milione	Mio	Miljoen
Miliardo	Mrd	Miljard
Marco tedesco	DM	Duitse mark
Franco francese	Ffr	Franse frank
Lira	Lit	Lire
Florino	Fl	Gulden
Franco belga	Fb	Belgische frank
Franco lussemburghese	Fibg	Luxemburgse frank

Inhaltswiedergabe nur mit Quellenangabe gestattet

La riproduzione del contenuto è subordinata alla citazione della fonte

La reproduction des données est subordonnée à l'indication de la source

Het overnemen van gegevens is toegestaan mits met duidelijke bronvermelding

INHALTSVERZEICHNIS	Pages Seite	TABLE DES MATIÈRES
EINLEITUNG	4	INTRODUCTION
DIE SOZIALKONTEN 1962-70	6	LES COMPTES SOCIAUX 1962-70
TABELLEN:		
A. Sozialausgaben 1962-70	10	A. Dépenses sociales 1962-70
B. Sozialausgaben (% BSP)	11	B. Dépenses sociales (% PNB)
C. Sozialausgaben je Kopf der Bevölkerung	12	C. Dépenses sociales par habitant
D. Sozialleistungen (% Volkseinkommen, usw.)	14	D. Prestations sociales (% revenu national, etc.)
E. Einnahmen 1962-70	15	E. Recettes 1962-70
F. Einnahmen nach Einnahmenarten	16	F. Recettes par nature
G. Gesamtrechnung der Sozialausgaben	18	G. Compte général des dépenses sociales
H. Funktion der Sozialleistungen	20	H. Fonction des prestations sociales

INDICE	Blz. Pagina	INHOUDSOPGAVE
INTRODUZIONE	5	INLEIDING
I CONTI SOCIALI 1962-70	7	DE SOCIALE REKENINGEN 1962-70
TABELLE:		
A. Spese sociali 1962-70	10	A. Sociale uitgaven 1962-70
B. Spese sociali (% PNL)	11	B. Sociale uitgaven (% BNP)
C. Spese sociali per abitante	12	C. Sociale uitgaven per inwoner
D. Prestazioni sociali (% reddito nazionale, ecc.)	14	D. Sociale prestaties (% nationaal inkomen, enz.)
E. Entrate 1962-70	15	E. Ontvangsten 1962-70
F. Entrate per natura	16	F. Ontvangsten volgens aard
G. Conto generale delle spese sociali	18	G. Globale rekening van de sociale uitgaven
H. Prestazioni sociali per funzioni	20	H. Sociale prestaties volgens functie

Einleitung

Seit 1967 hat das Statistische Amt dreimal die Sozialkonten der Mitgliedstaaten veröffentlicht. Es ist ihm jedoch nie gelungen, diese Veröffentlichung so aktuell zu gestalten, wie es angebracht gewesen wäre. Das war auch der Haupteinwand gegen diese Schriftenreihe.

Um diesem Mangel abzuhelpfen, sind die Länder-Sachverständigen in der zuständigen Arbeitsgruppe übereingekommen, verdoppelte Anstrengungen zu unternehmen und zu versuchen, dieses Mal Sozialkonten vorzulegen, die auf den allerletzten Stand gebracht wurden. In dem Bestreben, diesen unbestreitbaren Fortschritt sichtbar zu machen, legt nun das Statistische Amt in der vorliegenden Broschüre die allerersten, auf diese Weise zusammengetragenen Ergebnisse vor. Die erfaßten Einzelangaben werden demnächst Gegenstand einer weiteren Veröffentlichung sein, die analog zu den vorhergehenden gestaltet ist, d.h. neben ausführlichen Kommentaren einen statistischen Anhang mit den üblichen Aufgliederungen nach Ländern enthält. Es versteht sich nämlich von selbst, daß bei der beträchtlichen Fülle von Daten eine rasche und zugleich vollständige Auswertung nicht möglich war, zumal einige für notwendig erachtete Berichtigungen wie bisher auch alle früheren Jahre übertragen worden sind (1).

Introduction

A trois reprises depuis 1967, l'Office Statistique a publié les Comptes sociaux des pays membres sans parvenir à donner à sa publication le caractère d'actualité qui aurait convenu. C'était le principal reproche fait à ces séries.

Afin de lever cette hypothèque, les experts nationaux attachés au groupe de travail compétent ont marqué leur accord pour intensifier leurs efforts et tenter de présenter, cette fois, la mise à jour la plus récente possible. Désireux, à son tour, de concrétiser cet indiscutable progrès, l'Office propose, dans la présente brochure, les tout premiers résultats ainsi rassemblés. La diffusion des données de détail recueillies fera bientôt l'objet d'une autre publication, analogue aux précédentes, c'est-à-dire contenant, outre des commentaires développés, une annexe statistique avec, par pays, toutes les répartitions habituelles. Il va de soi, en effet, que la quantité considérable des renseignements reçus ne permettait pas une exploitation à la fois rapide et complète, d'autant plus que certaines rectifications, jugées nécessaires, ont été, comme dans le passé, répercutées sur toutes les années antérieures (1).

(1) Hier wird man feststellen, wie stark sich die Beträge in der Bundesrepublik geändert haben. Dies ist auf eine bessere Kenntnis der Ergänzungs- und Zusatzsysteme sowie der freiwilligen Sozialleistungen der Arbeitgeber zurückzuführen.

(1) On notera, à ce propos, les modifications sensibles subies par les montants relatifs à l'Allemagne. Cela tient à une meilleure connaissance des régimes de types complémentaires et supplémentaires ainsi que des prestations sociales bénévoles d'employeur.

Introduzione

A tre riprese dal 1967 l'Istituto statistico ha pubblicato i Conti sociali dei paesi membri senza tuttavia poter dare alla sua pubblicazione quel carattere di attualità che meritava. Era questa la principale critica che si poteva rivolgere a tali serie statistiche.

Al fine di togliere questa ipoteca, gli esperti nazionali del gruppo di lavoro competente, hanno dato il loro accordo per intensificare gli sforzi e tentare di presentare questa volta l'aggiornamento, ad una data la più recente possibile. Desideroso a sua volta di concretizzare questo indiscutibile progresso, l'Istituto statistico propone in questo fascicolo i primissimi risultati così raccolti. La diffusione dei dati dettagliati farà ben presto l'oggetto di un'altra pubblicazione, analoga alle precedenti, vale a dire contenente, oltre ad un largo commento, un allegato statistico comprendente per ogni paese tutte le ripartizioni abituali. Va da sè, infatti, che la notevole quantità di informazioni ricevuta non permetteva un'elaborazione che fosse al contempo rapida e completa, tanto più che alcune rettifiche considerate necessarie sono state, come in passato, ripercosse su tutti gli anni precedenti (1).

Inleiding

Het BSEG heeft sedert 1967 voor de derde maal de Sociale Rekeningen van de Lid-Staten gepubliceerd, zonder aan deze publikatie het geschikte actualiteitskenmerk te kunnen verlenen. Daarin lag trouwens het hoofdverwijt dat ten opzichte van deze reeksen werd gemaakt.

Ten einde dit verwijt teniet te doen, hebben de deskundigen van de ter zake bevoegde werkgroep zich akkoord verklaard hun inspanningen door te drijven opdat ditmaal een zo recent mogelijke bijwerking zou worden voorgelegd. Ter concretisering van deze ontregensprekelijke vooruitgang, geeft het Bureau in onderhavige brochure de allereerste verzamelde uitkomsten. De gedetailleerde weergave van de resultaten zal het voorwerp uitmaken van een andere publikatie, in de bestaande reeks, die benevens een uitgebreid commentaar, een statistische bijlage met de gebruikelijke indelingen naar land zal omvatten. Het spreekt inderdaad vanzelf, dat de zeer talrijke gegevens niet meteen een snelle en volledige uitwerking konden opleveren, te meer daar — zoals reeds eerder het geval was — sommige nodig geachte wijzigingen op alle voorgaande jaren terugslaan (1).

(1) Da notare a questo riguardo le sensibili modifiche subite dagli ammontari relativi alla Germania. Ciò è dovuto ad una migliore conoscenza dei regimi di tipi complementari e supplementari nonché dalle prestazioni sociali benevole date dai datori di lavoro.

(1) Gevoelige wijzigingen zijn te noteren voor de bedragen van de Duitse Bondsrepubliek, ten gevolge van een betere kennis van de aanvullingsstelsels en van de vrijwillige uitkeringen van werkgevers.

**Die Sozialkonten
in der Europäischen Gemeinschaft
1962-1970**

Die bis einschließlich 1970 auf den neuesten Stand gebrachten Sozialkonten erstreckten sich auf eine Reihe von neun aufeinanderfolgenden Jahren.

Demnach haben alle Länder von 1962 bis 1970 (1) ihre Sozialausgaben (absoluter Wert) zumindest verdoppelt (vgl. Tabelle A). Die eindrucksvollste Steigerung haben die Niederlande zu verzeichnen: fast 350 % in der Zeit von 1962 bis 1970. Dieser Zeitraum ist jedoch zu lang und wies zu starke Preisbewegungen auf als daß man diese Ergebnisse ohne weiteres festhalten könnte. Daher wurden mit Hilfe der Indizes der Einzelhandelspreise Berechnungen angestellt, um den Einfluß der Preisschwankungen auszuschalten; so erhält man Reihen, die den Preisen von 1963 entsprechen. Aber auch sie lassen noch die großen Anstrengungen der Niederlande, gefolgt von Italien, erkennen.

Um einen brauchbaren Vergleich zwischen den einzelnen Ländern anstellen zu können, wurden die Sozialausgaben auf herkömmliche Referenz-Größen bezogen:

**a) auf das Bruttosozialprodukt zu Marktpreisen
(vgl. Tabelle B).**

Die besondere Entwicklung dieser Relation in den Niederlanden, die die oben gemachte Feststellung bestätigt, ist viermal größer als in dem Land (Belgien), für das der hier untersuchte Prozentsatz am geringsten gestiegen ist; nach diesem Kriterium sind die Niederlande zwischen 1962 und 1969 vom letzten auf den ersten Platz gerückt. Dieser Tendenz steht in den anderen Ländern während der letzten zwei oder drei Jahre ein Stillstand oder sogar ein leichter Rückgang gegenüber.

**Les comptes sociaux
dans la Communauté européenne
1962-1970**

Mis à jour jusques et y compris l'année 1970, les comptes sociaux correspondent à une série de neuf années consécutives.

Ainsi, de 1962 à 1970, tous les pays (1) ont, en valeur absolue, au moins doublé leurs dépenses sociales (cf. tableau A). La progression la plus spectaculaire est celle des Pays-Bas avec près de 350 % en 1970 par rapport à 1962. Toutefois, la période en question est trop longue et a connu des mouvements de prix trop accentués pour que l'on retienne tels quels ces résultats. Des calculs ont donc été effectués à l'aide des indices de prix de détail afin d'éliminer l'influence des variations des prix; on obtient ainsi les séries aux prix de 1963, qui laissent toujours apparaître l'effort considérable des Pays-Bas suivis par l'Italie.

Pour une comparaison valable entre pays, ces dépenses sociales ont été rapportées à des grandeurs de référence classiques:

**a) au produit national brut aux prix du marché
(cf. tableau B).**

L'évolution particulière de ce rapport aux Pays-Bas, confirmant la constatation précédente, se monte à 4 fois celle du pays (Belgique) pour lequel le pourcentage étudié a subi l'augmentation la plus réduite; au plan de ce critère, les Pays-Bas sont passés entre 1962 et 1969 de la toute dernière place à la première. Cette tendance va de pair avec une stagnation et même une légère récession dans les autres pays au cours des deux ou trois dernières années, selon le cas.

(1) Für das Jahr 1970 hat das Statistische Amt von Luxemburg nur Teillangaben erhalten. Daher wurde dieses Land in den Kommentaren, die sich auf die entsprechenden Ergebnisse beziehen, nicht erwähnt.

(1) Pour l'année 1970, l'Office n'a reçu du Luxembourg que des données partielles. Ce pays n'est donc pas cité dans les commentaires faisant référence aux résultats correspondants.

I conti sociali nella Comunità europea 1962-1970

Aggiornati fino al 1970 compreso, i Conti sociali corrispondono ad una serie di nove anni consecutivi.

Così, dal 1962 al 1970, tutti i paesi (1) hanno, in valore assoluto per lo meno, raddoppiato le loro spese sociali (cfr. tabella A). La progressione più spettacolare è quella dei Paesi Bassi con circa il 350 % nel 1970 in rapporto al 1962. Tuttavia il periodo di riferimento è troppo lungo ed ha conosciuto dei movimenti di prezzi troppo accentuati perché si possano poter assumere questi risultati così come si presentano. Sono stati così effettuati alcuni calcoli servendosi degli indici dei prezzi al dettaglio onde eliminare l'influenza delle variazioni di prezzo; si ottengono in tale modo le serie riferite ai prezzi del 1963, che lasciano comunque apparire sempre lo sforzo considerevole dei Paesi Bassi seguiti dall'Italia.

Per un valido confronto dei paesi fra loro, le spese sociali sono state messe in relazione a degli indicatori classici:

a) al prodotto nazionale lordo ai prezzi di mercato (cfr. tabella B).

L'evoluzione particolare di questo rapporto nei Paesi Bassi, che conferma la constatazione precedente, ammonta a quattro volte quella del paese (Belgio) per il quale la percentuale studiata ha subito l'aumento più ridotto; basandosi su questo criterio, i Paesi Bassi sono passati tra il 1962 e il 1969 dall'ultimo al primo posto. Questa tendenza si accompagna ad una stagnazione e persino ad una leggera recessione negli altri paesi nel corso degli ultimi due o tre anni a seconda dei casi.

(1) Per l'anno 1970, l'Istituto statistico non ha ricevuto dal Lussemburgo che dei dati parziali. Questo paese non è pertanto citato nei commenti relativi ai dati corrispondenti.

De sociale rekeningen in de Europese Gemeenschap 1962-1970

De sociale rekeningen vertegenwoordigen een serie van negen opeenvolgende jaren, bijgewerkt tot en met 1970.

Alle landen (1) hebben, van 1962 tot 1970, in absolute waarde, hun sociale uitgaven minstens verdubbeld (cf. tabel A). Vergelijken met 1962, vinden we de meest spectaculaire vooruitgang in Nederland, met bijna 350 % in 1970. Men mag deze resultaten echter niet zonder meer weerhouden, omdat de onder ogen genomen periode te lang is en hevige prijsschommelingen heeft gekend. Berekeningen werden op basis van indexcijfers van de kleinhandelsprijzen uitgevoerd, met name om de invloed van de prijsvariaties uit te schakelen; zo-doende bekomt men de reeksen met prijzen van 1963, waaruit steeds de belangrijke inspanning blijkt van Nederland, gevolgd door Italië.

Voor een geldende vergelijking tussen de landen werden de sociale uitgaven aan de klassieke referentiegrootten getoetst:

a) het bruto nationaal produkt tegen marktprijzen (cf. tabel B).

Ter bevestiging van de vorige vaststelling, bedraagt in Nederland de bijzondere ontwikkeling dezer verhouding viermaal die van België, land waarvan het percentage de kleinste stijging onderging. Op dit vlak kwam Nederland van de laatste plaats naar de eerste, tussen 1962 en 1969. Deze tendens valt samen met een stagnatie of met een lichte recessie in de andere landen, in de loop van de laatste twee of drie jaren, al naar gelang het geval.

(1) Voor Luxemburg ontving het Bureau slechts partiële gegevens voor 1970. In het commentaar over de respectievelijke resultaten wordt Luxemburg dus niet vermeld.

b) auf die Bevölkerung (vgl. Tabelle C).

In Landeswährungen ausgedrückt, geben die Sozialausgaben je Kopf der Bevölkerung nur ein schlechtes Bild vom jeweiligen Stand in den sechs Ländern. In Ermangelung repräsentativer Paritäten der wirklichen Kaufkraft der Währungen wurden die Beträge in eine gemeinsame Recheneinheit (den belgischen Franken) umgewandelt, wobei die amtlichen Wechselkurse zugrunde gelegt wurden. So kommt es, daß das Verhältnis der Länder untereinander durch die Abwertungen (Frankreich) oder Aufwertungen (Bundesrepublik) des Jahres 1969 beeinträchtigt wurde.

Bei den Leistungen, die den größten Teil der Sozialausgaben ausmachen, ist aus demselben Grund eine Parallelentwicklung zu den Sozialausgaben festzustellen. Für die Berechnung der Verhältniszahlen, die einen zwischenstaatlichen Vergleich ermöglichen sollen (vgl. Tabelle D), sind als Referenz sowohl die Einkommen (Volkseinkommen, verfügbares Einkommen der Haushalte) als auch der Verbrauch (öffentlicher, privater) herangezogen worden.

Der Globalbetrag der Einnahmen, der zu laufenden Preisen und zu den Preisen von 1963 angegeben wurde (vgl. Tabelle E), ist nach der Art der Einnahmen aufgegliedert worden (vgl. Tabelle F). Die folgenden, für die beiden Grenzjahre des Beobachtungszeitraums getroffenen Feststellungen seien hier besonders hervorgehoben:

- Fast überall nehmen die Arbeitgeberbeiträge zu; nur in den beiden Ländern, wo sie immer am höchsten waren, blieben sie unverändert (Frankreich) oder gingen spürbar zurück (Italien);
- Die Beteiligung des Zentralstaates und der lokalen Gebietskörperschaften ist dagegen überall rückläufig, außer in Italien, wo ihre Zunahme die Verringerung der Arbeitgeberbeiträge fast zu drei Viertel ausgleichen dürfte;
- Die Beiträge der privaten Haushalte nehmen in allen sechs Ländern zu.

b) au nombre d'habitants (cf. tableau C).

Exprimées en monnaies nationales, les dépenses sociales par habitant traduisent mal les niveaux respectifs des six pays. A défaut de parités représentatives du pouvoir d'achat réel des monnaies, on a converti les montants obtenus en une unité de compte commune (le franc belge), en utilisant les taux de change officiels. Le rang des pays les uns par rapport aux autres se trouve ainsi affecté par les opérations de dévaluation (France) ou de réévaluation (Allemagne) qui ont eu lieu en 1969.

En ce qui concerne les prestations, qui sont la partie prépondérante des dépenses sociales, on constate, pour cette raison même, une évolution parallèle à ces dernières. Les rapports calculés pour une comparaison internationale (cf. tableau D) utilisent comme référence à la fois des revenus (revenu national, revenu disponible des ménages) et des consommations (publique, privée).

Enfin, s'agissant des recettes, leur montant global, fourni à prix courants et aux prix de 1963 (cf. tableau E), a été réparti par nature (cf. tableau F). On peut souligner les constatations suivantes, effectuées sur les deux années extrêmes de la période sous revue:

- Les contributions d'employeur sont presque partout en augmentation; dans les deux seuls pays où elles ont toujours été les plus élevées elles n'ont pas évolué (en France) ou sont en nette régression (Italie);
- Par contre, la participation de l'État et des collectivités locales diminue partout, sauf en Italie, où son augmentation semble compenser près des trois quarts de la diminution de la part des employeurs;
- Quant aux cotisations des ménages, elles augmentent dans les six pays sans exception.

b) al numero di abitanti (cfr. tabella C).

Espresso in monete nazionali le spese sociali per abitante traducono male i livelli rispettivi dei sei paesi. Non disponendo delle parità rappresentative del potere d'acquisto reale delle monete, i dati nazionali ottenuti sono stati convertiti in una unità di conto comune (il franco belga), utilizzando a questo scopo i tassi di cambio ufficiali. Il rango reciproco dei paesi si trova quindi ad essere influenzato dalle operazioni di svalutazione (Francia) o di rivalutazione (Germania) che hanno avuto luogo nel 1969.

Per quanto riguarda le prestazioni, che rappresentano la parte preponderante delle spese sociali, si constata, per questa stessa ragione, un'evoluzione parallela a quella delle spese. I rapporti calcolati ai fini di un confronto internazionale (cfr. tabella D) utilizzano come base di riferimento sia i redditi (reddito nazionale, reddito disponibile delle famiglie) che i consumi (pubblici, privati).

Infine, per quanto riguarda le entrate, il loro ammontare globale, che è fornito ai prezzi correnti ed ai prezzi del 1963 (cfr. tabella E), è stato ripartito a seconda della loro natura (cfr. tabella F). Sulla base dei due anni estremi del periodo di riferimento, si possono fare le seguenti constatazioni:

- Le contribuzioni dei datori di lavoro sono state ovunque in aumento; nei due soli paesi dove esse sono sempre state le più elevate, non hanno subito mutamenti (in Francia) oppure sono in netto regresso (Italia);
- Dal lato opposto, la partecipazione dello Stato e delle collettività locali diminuisce ovunque, salvo in Italia, dove il suo aumento sembra compensare per tre quarti circa la diminuzione della parte dei datori di lavoro;
- In quanto ai contributi delle famiglie, queste aumentano in tutti i paesi senza eccezioni.

b) het aantal inwoners (cf. tabel C)

In nationale munteenheden uitgedrukt geven de sociale uitgaven per inwoner een onduidelijk beeld van de respectievelijke rangschikking der zes landen. Bij gebrek aan een representatieve weergave van de reële koopkrachtpariteiten van de munteenheden, werden de uitkomsten in een gemeenschappelijke rekeneenheid (Belgische frank) omgerekend, op basis van de officiële wisselkoersen. De rangorde van de landen wordt zodoende door devaluatie (Frankrijk) of revaluatie (Bondsrepubliek) in de loop van 1969 beïnvloed.

Wat de prestaties betreft — het meest belangrijke deel van de sociale uitgaven — constateert men juist daarom een gelijklopende ontwikkeling ervan. De berekende verhoudingen met het oog op een internationale vergelijking (cf. tabel D) nemen als referentie zowel de inkomen (nationaal inkomen, beschikbaar inkomen van de gezinshuishoudingen) als de verbruiker (publiekrechtelijk, particulier).

Ten slotte werd het totale bedrag van de ontvangsten, in marktprijzen en in prijzen van 1963 aangegeven (cf. tabel E), naar aard ingedeeld (cf. tabel F). Op de twee uiterste jaren van de reeks kunnen de volgende vaststellingen worden vermeld:

- de werkgeversbijdragen zijn meestal overal gestegen; in twee landen waar ze steeds het hoogst waren is geen wijziging ingetreden (Frankrijk) of zijn ze sterk aan het dalen (Italië);
- daarentegen is de deelneming van de Staat en de lagere publiekrechtelijke lichamen overal verminderd, uitgezonderd in Italië waar de stijging voor $\frac{3}{4}$ de verminderde werkgeversbijdragen compenseert;
- ten slotte stijgen de bijdragen van de gezinshuishoudingen in alle zes landen, zonder uitzondering.

**TABELLE
TABLEAU**

A **TABELLA
TABEL**

**Sozialausgaben von 1962-1970
(ohne Übertragungen)**
(in Milliarden nationaler Währungseinheiten)

**Dépenses sociales de 1962 à 1970
(transferts exclus)**
(milliards d'unités monétaires nationales)

**Spese sociali dal 1962 al 1970
(trasferimenti esclusi)**
(in miliardi di unità monetarie nazionali)

**Sociale uitgaven van 1962 tot 1970
(exclusief overdrachten)**
(in miljarden van de nationale munteenheden)

Jahr Année	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	België België	Luxembourg	Anno Jaar
In jeweiligen Preisen - à prix courants				1	a prezzi correnti - in lopende prijzen		
1962	63,0	59,9	3 897	6,71	100,8	4,05	1962
1963	68,1	70,9	4 717	8,19	109,9	4,41	1963
1964	74,9	79,6	5 312	9,81	116,6	5,13	1964
1965	83,8	67,5	6 423	11,71	139,3	5,65	1965
1966	92,0	97,0	7 196	13,73	151,0	6,10	1966
1967	100,3	105,8	7 778	15,71	166,8	6,83	1967
1968	109,0	117,1	8 918	17,73	185,4	7,29	1968
1969	119,6	134,1	9 871	20,38	204,8	7,88	1969
1970	135,6	149,6	10 967	23,34	221,6	.	1970
1970/1962 (%)	215	250	281	345	220	.	1970/1962 (%)
in Preisen von 1963 - aux prix de 1963				2	a prezzi del 1963 - in prijzen van 1963		
1962	64,8	62,8	4 188	8,96	102,8	4,20	1962
1963	68,1	70,9	4 717	8,19	109,9	4,41	1963
1964	73,1	77,0	5 016	9,27	111,9	4,97	1964
1965	79,4	82,5	5 801	10,57	128,5	5,30	1965
1966	84,0	89,1	6 353	11,72	133,7	5,55	1966
1967	90,0	94,8	6 621	12,96	143,5	6,09	1967
1968	96,4	100,2	7 491	14,11	155,3	6,28	1968
1969	103,0	107,8	8 076	15,09	165,4	6,66	1969
1970	112,5	114,2	8 552	18,55	172,2	.	1970
1970/1962 (%)	174	182	204	238	168	.	1970/1962 (%)

TABELLE
TABLEAU B **TABELLA**
TABEL

Umfang der Sozialausgaben

(in v.H. des Bruttosozialprodukts zu Marktpreisen)

Importance des dépenses sociales

(en % du produit national brut aux prix du marché)

Importanza delle spese sociali

Rispetto (%) al prodotto nazionale lordo ai prezzi di mercato

Omvang van de sociale uitgaven

(in % van het bruto nationaal produkt tegen marktprijzen)

Jahr Année	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg	Anno Jaar
1962	17,5	16,3	14,3	13,8	15,5	15,7	1962
1963	17,7	17,2	15,1	15,5	15,7	16,0	1963
1964	17,8	17,4	15,5	15,8	14,9	16,2	1964
1965	18,2	17,9	17,4	16,9	16,3	17,1	1965
1966	18,7	18,2	18,1	18,2	16,5	17,6	1966
1967	20,2	18,4	17,8	18,9	16,9	19,3	1967
1968	20,2	18,6	18,9	19,3	17,8	18,8	1968
1969	19,8	18,3	18,9	19,9	17,8	17,7	1969
1970	19,9	18,3	18,8	20,6	17,2	.	1970

TABELLE C TABELLA
TABLEAU TABEL

Sozialausgaben je Kopf der Bevölkerung

Spese sociali per abitante

Dépenses sociales par habitant

Sociale uitgaven per inwoner

Jahr Année	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg	Anno Jaar
In nationaler Währung En unités monétaires nationales							
1 In unità monetarie nazionali In nationale munteenheden							
1962	1 110	1 270	76 500	570	10 880	12 620	1962
1963	1 180	1 480	91 600	685	11 760	13 610	1963
1964	1 290	1 650	101 900	810	12 370	15 640	1964
1965	1 420	1 790	121 900	950	14 650	17 070	1965
1966	1 540	1 970	135 500	1 100	15 850	18 300	1966
1967	1 670	2 140	145 400	1 245	17 230	20 380	1967
1968	1 810	2 350	165 800	1 395	19 280	21 720	1968
1969	1 970	2 670	182 400	1 580	21 230	23 330	1969
1970	2 200	2 950	201 200	1 790	22 900	-	1970
Relative Werte: 1963 = 100 Valeurs relatives: 1963 = 100							
2 Valori relativi: 1963 = 100 In relatieve waarden: 1963 = 100							
1962	94	86	84	83	93	93	1962
1963	100	100	100	100	100	100	1963
1964	109	111	111	118	105	115	1964
1965	120	121	133	139	125	125	1965
1966	131	133	148	161	135	134	1966
1967	142	145	159	182	147	150	1967
1968	153	159	181	204	164	160	1968
1969	167	180	199	231	181	171	1969
1970	186	199	220	261	195	-	1970

(Fortsetzung) TABELLE C TABELLA (seguito)
 (suite) TABLEAU C TABEL (vervolg)

Sozialausgaben je Kopf der Bevölkerung

Spese sociali per abitante

Dépenses sociales par habitant

Sociale uitgaven per inwoner

Jahr Année	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg	Anno Jaar
In belgischen Franken - En francs belges 3 In franchi belgi - In Belgische franken							
1962	13 900	12 900	6 100	7 900	10 900	12 600	1962
1963	14 800	15 000	7 300	9 500	11 800	13 600	1963
1964	16 100	16 700	8 200	11 200	12 400	15 600	1964
1965	17 800	18 000	9 800	13 100	14 700	17 100	1965
1966	19 300	20 000	10 800	15 200	15 900	18 300	1966
1967	20 900	21 700	11 600	17 200	17 200	20 400	1967
1968	22 600	23 800	13 300	19 300	19 300	21 700	1968
1969	25 000	25 800	14 600	21 800	21 200	23 300	1969
1970	30 100	26 600	16 100	24 700	22 900	.	1970

Relative Werte: Höchstbetrag = 100
 Valeurs relatives: montant le plus élevé = 100

4 Valori relativi: ammontare più elevato = 100
 Relatieve waarden: hoogste bedrag = 100

1962	100	93	44	57	78	91	1962
1963	99	100	49	63	79	91	1963
1964	96	100	49	67	74	93	1964
1965	99	100	54	73	82	95	1965
1966	97	100	54	76	80	92	1966
1967	96	100	53	79	79	94	1967
1968	95	100	56	81	81	91	1968
1969	97	100	54	81	79	86	1969
1970	100	88	53	82	76	.	1970

**TABELLE
TABLEAU**

**Sozialleistungen im Vergleich zu einigen Aggregaten
der volkswirtschaftlichen Gesamtrechnungen**

**Prestations sociales comparées à quelques agrégats
de la comptabilité nationale**

**D TABELLA
TABEL**

**Prestazioni sociali confrontate con alcuni
aggregati della contabilità nazionale**

**Sociale prestaties vergeleken met enige totalen van
de nationale rekeningen**

Jahr Année	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	België Belgique	Luxembourg	Anno Jaar
In v.H. des öffentlichen und privaten Verbrauchs En % de la consommation publique et privée							
1962	23,0	20,7	17,8	18,0	18,5	20,9	1962
1963	23,1	21,8	18,3	19,7	18,4	20,5	1963
1964	23,8	22,4	18,5	20,7	18,0	21,9	1964
1965	24,1	23,0	21,2	22,1	19,9	22,7	1965
1966	24,5	23,6	21,0	23,7	20,0	23,3	1966
1967	25,9	23,6	20,9	24,8	20,7	25,5	1967
1968	26,8	23,8	22,3	25,7	21,7	25,3	1968
1969	26,8	23,9	22,5	26,7	21,9	25,6	1969
1970	26,7	24,3	22,2	27,3	22,1	.	1970
In v.H. des Volkseinkommens En % du revenu national							
1962	21,4	20,4	16,7	16,1	18,4	19,0	1962
1963	21,7	21,7	17,5	18,2	18,6	19,0	1963
1964	21,8	22,0	17,7	18,4	17,4	19,5	1964
1965	22,3	22,5	20,3	19,7	19,1	21,1	1965
1966	23,0	22,8	20,3	21,4	19,6	21,9	1966
1967	25,2	22,8	20,1	22,2	20,1	24,4	1967
1968	24,8	23,0	21,2	22,9	21,3	24,0	1968
1969	24,9	22,6	21,1	23,4	21,2	22,9	1969
1970	24,3	22,4	21,0	24,6	20,6	.	1970
In v.H. des verfügbaren Einkommens der privaten Haushalte En % du revenu disponible des ménages							
1962	24,1	22,0	17,8	19,7	19,4	21,3	1962
1963	24,4	23,3	18,7	21,8	19,6	21,4	1963
1964	24,5	24,0	19,2	22,3	18,8	22,6	1964
1965	24,6	24,5	21,6	23,9	20,4	24,1	1965
1966	25,4	25,0	21,6	25,9	20,8	24,4	1966
1967	27,1	24,9	21,6	27,2	21,6	26,3	1967
1968	27,2	25,5	22,9	28,0	22,8	26,4	1968
1969	27,7	25,6	22,7	28,7	23,0	25,9	1969
1970	27,6	25,3	22,2	29,9	22,6	.	1970

**TABELLE
TABLEAU**

**E TABELLA
TABEL**

Einnahmen zur Finanzierung der Sozialausgaben von 1962-1970 (ohne Übertragungen)

In Milliarden nationaler Währungseinheiten

Recettes servant au financement des dépenses sociales de 1962 à 1970 (transferts exclus)

milliards d'unités monétaires nationales

Entrate destinate al finanziamento delle spese sociali dal 1962 al 1970 (trasferimenti esclusi)

in miliardi di unità monetarie nazionali

Ontvangsten bestemd voor de financiering van de sociale uitgaven 1962 tot 1970 (exclusief overdrachten)

in miljarden van de nationale munteenheden

Jahr Année	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	België	Luxembourg	Anno Jaar
in jeweiligen Preisen - aux prix courants 1 a prezzi correnti - in lopende prijzen							
1962	65,7	62,3	4 219	8,53	104,3	4,87	1962
1963	70,7	73,3	5 167	10,08	115,7	5,11	1963
1964	78,7	81,7	5 999	12,25	131,1	5,95	1964
1965	87,3	88,5	6 827	14,63	149,7	6,49	1965
1966	95,1	99,2	7 075	17,19	161,0	6,91	1966
1967	99,0	109,1	7 581	19,67	178,9	7,30	1967
1968	108,4	120,7	9 026	22,84	192,0	7,85	1968
1969	120,8	140,4	10 137	25,89	212,1	8,48	1969
1970	141,2	155,6	11 177	29,42	230,8	.	1970
1970/1962 (%)	215	250	265	345	221	.	1970/1962 (%)
in Preisen von 1963 - aux prix de 1963 2 a prezzi del 1963 - in prijzen van 1963							
1962	67,7	65,3	4 534	8,85	106,5	5,05	1962
1963	70,7	73,3	5 167	10,08	115,7	5,11	1963
1964	76,8	79,0	5 665	11,58	125,9	5,77	1964
1965	82,7	83,5	6 166	13,21	138,1	6,09	1965
1966	86,9	91,1	6 246	14,67	142,6	6,29	1966
1967	88,9	97,6	6 454	16,23	153,9	6,51	1967
1968	95,8	103,3	7 581	18,17	160,9	6,77	1968
1969	104,0	112,8	8 293	19,17	171,3	7,16	1969
1970	117,2	118,8	8 717	20,86	179,4	.	1970
1970/1962 (%)	173	182	192	236	168	.	1970/1962 (%)

TABELLE
F **TABELLA**
TABLEAU **TABEL**

**Einnahmen zur Finanzierung der Sozialausgaben,
aufgegliedert nach Einnahmearten**

**Structure, par nature, des recettes servant
au financement des dépenses sociales**

**Struttura, per natura, delle entrate destinate al
finanziamento delle spese sociali**

**Structuur van de ontvangsten bestemd voor de
financiering van de sociale uitgaven, volgens de
aard van de ontvangsten**

(In v.H. der Gesamteinnahmen)
(en % du total des recettes)

(in % del totale delle entrate)
(in % van de totale ontvangsten)

	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg
1962						
Arbeitgeberbeiträge Contributions d'employeurs Contributi dei datori di lavoro Bijdragen van de werkgevers	49	61	62	40	45	44
Beiträge der Versicherten Cotisations d'assurés Contributi degli assicurati Bijdragen van de verzekerden	24	17	12	34	20	18
Zuweisungen des Zentralstaates und der lokalen Gebietskörperschaften Contributions de l'Etat et des collectivités locales Contributi dello Stato e delle collettività locali Bijdragen van de centrale overheid en lagere publiekrechtelijke lichamen	23	20	19	16	27	28
Einkommen aus Vermögen Revenus de capitaux Reddit da capitale Inkomsten uit kapitaal	2	1	3	8	4	8
Sonstige Einnahmen (¹) Autres recettes (¹) Altre entrate (¹) Overige ontvangsten (¹)	2	1	4	2	4	2
Einnahmen insgesamt Total des recettes Totale delle entrate Totale ontvangsten	100	100	100	100	100	100

(¹) Schenkungen privater Haushalte, Erträge der Übertragungen aus dem übrigen Welt und verschiedene andere laufende Einnahmen.

(¹) Dons des ménages, produits des transferts en provenance du reste du monde et recettes courantes diverses.

(¹) Donazioni delle famiglie, prodotto dei trasferimenti provenienti dal resto del mondo e diverse altre entrate correnti.

(¹) Schenkingen van gezinshuishoudingen, opbrengsten van overdrachten uit het buitenland en overige lopende ontvangsten.

(Fortsetzung) TABELLE F TABELLA (seguito)
 (suite) TABLEAU F TABEL (vervolg)

(In v.H. der Gesamteinnahmen)
 (en % du total des recettes)

(in % del totale delle entrate)
 (in % van de totale ontvangsten)

	Deutschland (BR)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg
1970						
Arbeitgeberbeiträge Contributions d'employeurs Contributi dei datori di lavoro Bijdragen van de werkgevers	50	61	55	43	48	.
Beiträge der Versicherten Cotisations d'assurés Contributi degli assicurati Bijdragen van de verzekerden	26	20	14	37	22	.
Zuweisungen des Zentralstaates und der lokalen Gebietskörperschaften Contributions de l'Etat et des collectivités locales Contributi dello Stato e delle collettività locali Bijdragen van de centrale overheid en lagere publiekrechtelijke lichamen	22	17	24	12	25	.
Einkommen aus Vermögen Revenus de capitaux Redditi da capitale Inkomsten uit kapitaal	2	1	3	8	4	.
Sonstige Einnahmen (*) Autres recettes (*) Altre entrate (*) Overige ontvangsten (*)	0	1	4	—	0	.
Einnahmen insgesamt Total des recettes Totale delle entrate Totale ontvangsten	100	100	100	100	100	100

(*) Schenkungen privater Haushalte, Erträge der Übertragungen aus dem übrigen Welt und verschiedene andere laufende Einnahmen.
 (*) Dons des ménages, produits des transferts en provenance du reste du monde et recettes courantes diverses.

(*) Donazioni delle famiglie, prodotto dei trasferimenti provenienti dal resto del mondo e diverse altre entrate correnti.

(*) Schenkingen van gezinshuishoudingen, opbrengsten van overdrachten uit het buitenland en overige lopende ontvangsten.

TABELLE G TABLEAU

**Gesamtrechnung der Sozialausgaben
Compte général des dépenses sociales**

**Conto generale delle spese sociali
Globale rekening van de sociale uitgaven**

	Jahr - Année Anno - Jaar	Deutsch- land (BR) (Mrd DM)	France (Mrd FF)	Italia (Mrd Lit)	Nederland (Mrd Fl)	België (Mrd FB)	Luxem- bourg (Mrd Flbg)
I. Ausgaben - Dépenses Spese - Uitgaven							
1. Sozialleistungen Prestations sociales Prestazioni sociali Sociale prestaties	1962 1963 1964 1965 1966 1967 1968 1969 1970	59,42 64,17 70,65 79,15 86,84 94,76 103,50 114,33 128,05	56,57 67,21 75,40 82,74 91,15 98,92 110,85 126,67 141,22	3 661 4 419 4 880 6 024 6 541 7 110 8 121 8 970 9 917	6,39 7,83 9,39 11,23 13,17 15,07 17,07 19,63 22,51	94,5 102,4 107,8 129,5 140,9 154,5 174,8 192,8 209,4	3,84 4,13 4,88 5,41 5,87 6,60 7,02 7,61 -
2. Verwaltungsausgaben Frais de gestion Spese di gestione Beheerskosten	1962 1963 1964 1965 1966 1967 1968 1969 1970	3,00 3,27 3,50 3,85 4,23 4,50 4,75 4,71 6,18	1,96 2,21 2,51 2,77 3,51 3,74 4,38 5,33 6,01	198 260 309 282 463 479 498 505 575	0,32 0,36 0,42 0,48 0,54 0,61 0,64 0,74 0,82	4,9 5,4 6,5 7,6 8,4 9,0 8,8 10,0 11,1	0,15 0,19 0,21 0,22 0,20 0,22 0,24 0,25 -
3. Sonstige Ausgaben Autres dépenses Altre spese Overige uitgaven	1962 1963 1964 1965 1966 1967 1968 1969 1970	0,59 0,67 0,74 0,83 0,89 1,02 0,76 0,53 1,39	1,34 1,47 1,69 1,99 2,30 3,14 1,88 2,14 2,39	38 38 123 117 192 189 299 396 475	— — — — 0,02 0,03 0,02 0,01 0,01	0,9 1,4 1,7 1,6 1,7 1,6 1,8 2,0 1,1	0,06 0,09 0,04 0,02 0,02 0,01 0,03 0,02 -
4. Summe der Ausgaben außer Übertr. zw. Inst. o. Gesch. Total des dépenses à l'excl. des transf. entre instit. ou gestions Totale delle spese esclusi i trasferimenti fra istituzioni o gestioni Totaal uitgaven zonder de overdrachten tussen instellingen of beheerseenheden	1962 1963 1964 1965 1966 1967 1968 1969 1970	63,01 68,11 74,89 83,83 91,98 100,28 109,01 119,57 135,62	59,87 70,89 79,60 87,50 96,96 105,80 117,11 134,14 149,62	3 897 4 717 5 312 6 423 7 196 7 778 8 918 9 871 10 967	5,71 8,19 9,81 11,71 13,73 15,71 17,73 20,38 23,34	100,3 109,2 116,0 138,7 151,0 165,1 185,4 204,8 221,6	4,05 4,41 5,13 5,65 6,10 6,83 7,29 7,88 -
5. Obertragungen zwischen Institutionen oder Geschäftsbereichen Transferts entre institutions ou gestions Trasferimenti fra istituzioni o gestioni Overdrachten tussen instellingen of beheerseenheden	1962 1963 1964 1965 1966 1967 1968 1969 1970	3,89 4,19 4,10 5,49 6,00 7,29 6,96 7,94 8,82	2,37 3,69 4,15 4,48 5,78 6,01 5,54 7,29 7,56	212 249 150 1 351 673 479 1 030 710 790	0,09 0,12 0,12 0,13 0,17 0,23 0,30 0,34 0,40	0,3 0,7 0,6 0,7 0,0 1,7 1,8 2,8 2,0	0,12 0,13 0,15 0,16 0,18 0,21 0,28 0,31 -
II. Einnahmen - Recettes Entrate - Ontvangsten							
1. Arbeitgeberaufwand Contributions des employeurs Apporto dei datori di lavoro Werkgeversbijdragen	1962 1963 1964 1965 1966 1967 1968 1969 1970	31,84 34,21 36,76 39,56 43,06 44,50 49,96 56,78 70,24	38,01 44,48 50,12 54,94 60,25 65,67 74,69 86,45 95,51	2 609 3 189 3 826 3 800 4 019 4 515 5 215 5 471 6 196	3,45 4,19 5,26 5,94 7,37 8,31 9,61 11,27 12,83	46,6 52,5 61,4 69,7 76,2 83,5 90,5 102,8 114,1	2,15 2,27 2,21 2,47 2,59 2,66 2,88 3,11 -

(Fortsetzung) TABELLE G TABELLA (seguito)
 (suite) TABLEAU TABEL (vervolg)

	Jahr - Année Anno - Jaar	Deutsch- land (BR) (Mrd DM)	France (Mrd FF)	Italia (Mrd Lit)	Nederland (Mrd Fl)	Belgique België (Mrd FB)	Luxem- bourg (Mrd Flbg)
2. Beiträge der geschützten Personen Cotisations des personnes protégées Contribuzioni delle persone protette Bijdragen van de beschermde personen	1962 1963 1964 1965 1966 1967 1968 1969 1970	15,77 17,06 18,63 20,85 23,01 23,80 27,19 31,69 36,45	10,48 12,72 14,64 16,06 18,50 20,61 23,28 28,02 31,06	514 675 752 831 925 1 114 1 291 1 351 1 528	2,87 3,56 4,34 5,60 6,32 7,11 8,23 9,41 10,81	20,5 22,7 26,3 30,2 34,0 36,4 39,8 43,2 50,5	0,89 0,98 1,31 1,46 1,51 1,55 1,67 1,86 .
3. Verschiedene Zuweisungen Contributions diverses Contribuzioni varie Overige bijdragen	1962 1963 1964 1965 1966 1967 1968 1969 1970	15,27 16,44 19,69 23,19 25,02 26,65 27,73 28,84 30,88	12,97 15,10 16,09 16,49 19,32 21,46 20,86 23,81 26,68	807 1 000 1 041 1 779 1 707 1 499 1 971 2 686 2 724	1,35 1,37 1,58 1,86 2,30 2,75 3,17 3,25 3,49	28,2 30,1 34,0 39,2 42,8 49,0 51,7 56,2 56,8	1,35 1,34 1,89 1,97 2,17 2,42 2,62 2,71 .
4. Kapitalerträge Revenus de capitaux Redditi di capitale Kapitaalopbrengsten	1962 1963 1964 1965 1966 1967 1968 1969 1970	1,38 1,54 1,93 2,11 2,46 2,53 2,92 2,84 3,18	0,37 0,35 0,52 0,58 0,66 0,89 1,06 1,13 1,28	109 130 182 192 223 233 288 307 332	0,67 0,75 0,85 0,98 1,15 1,35 1,59 1,97 2,29	4,7 4,6 4,9 5,4 6,2 7,4 7,6 8,1 8,9	0,39 0,42 0,46 0,50 0,54 0,58 0,64 0,76 .
5. Sonstige Einnahmen Autres recettes Altre entrate Overige ontvangsten	1962 1963 1964 1965 1966 1967 1968 1969 1970	1,48 1,45 1,65 1,61 1,59 1,57 0,61 0,62 0,48	0,46 0,65 0,37 0,46 0,46 0,49 0,83 0,95 1,05	179 173 198 225 201 220 261 322 397	0,19 0,21 0,22 0,25 0,05 0,15 0,24 — —	4,1 5,2 3,8 4,5 1,8 0,8 2,4 1,8 0,6	0,09 0,10 0,08 0,09 0,10 0,09 0,04 0,04 .
6. Summe der Einnahmen außer Übertragungen zw. Inst. u. Gesch. Total des recettes à l'exclusion des transferts entre inst. ou gestions Totale delle entrate esclusi i trasfer. fra istituzioni o gestioni Totaal ontvangsten zonder de overdrachten tussen instellingen of beheerseenheden	1962 1963 1964 1965 1966 1967 1968 1969 1970	65,74 70,70 78,66 87,32 95,14 99,05 108,41 120,77 141,23	62,29 73,28 81,74 88,54 99,20 109,12 120,72 140,36 155,58	4 218 5 167 5 999 6 827 7 075 7 581 9 026 10 137 11 177	8,53 10,08 12,25 14,63 17,19 19,67 22,84 25,90 29,42	104,1 115,1 130,4 149,0 160,9 177,1 192,0 212,1 230,8	4,87 5,11 5,95 6,49 6,91 7,30 7,85 8,48 .
7. Übertragungen zwischen Institutionen oder Geschäftsbereichen Transferts entre institutions ou gestions Trasferimenti fra istituzioni o gestioni Overdrachten tussen instellingen of beheerseenheden	1962 1963 1964 1965 1966 1967 1968 1969 1970	3,89 4,19 4,10 5,49 6,00 7,29 6,96 7,94 8,82	2,37 3,69 4,15 4,48 5,76 6,01 5,54 7,29 7,56	180 217 144 1 351 661 837 957 715 838	0,09 0,12 0,12 0,13 0,17 0,23 0,30 0,34 0,40	0,3 0,7 0,6 0,7 0,0 1,7 1,8 2,8 2,0	0,12 0,13 0,15 0,16 0,19 0,21 0,28 0,30 .

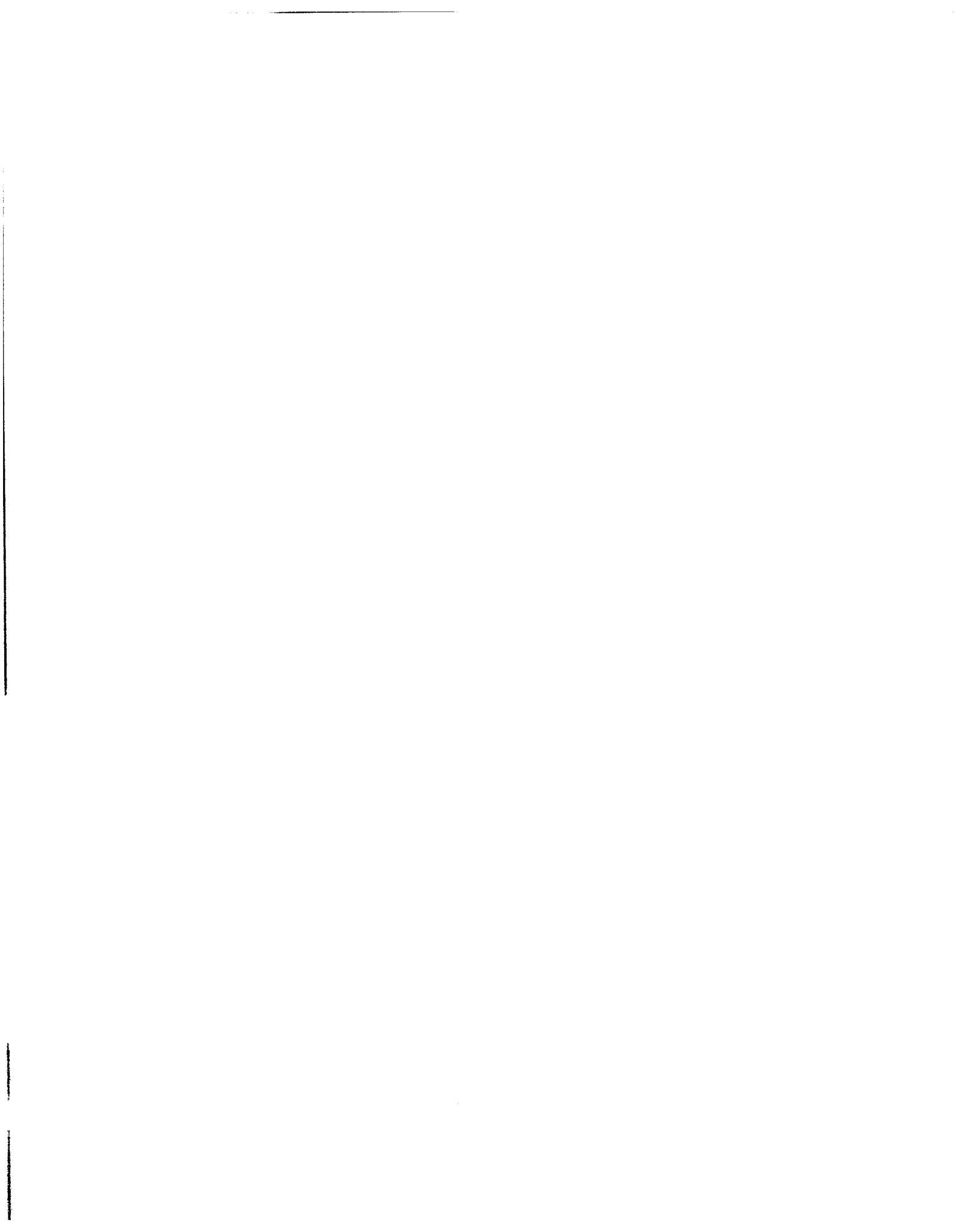
TABELLE H TABELLA
TABLEAU TABEL

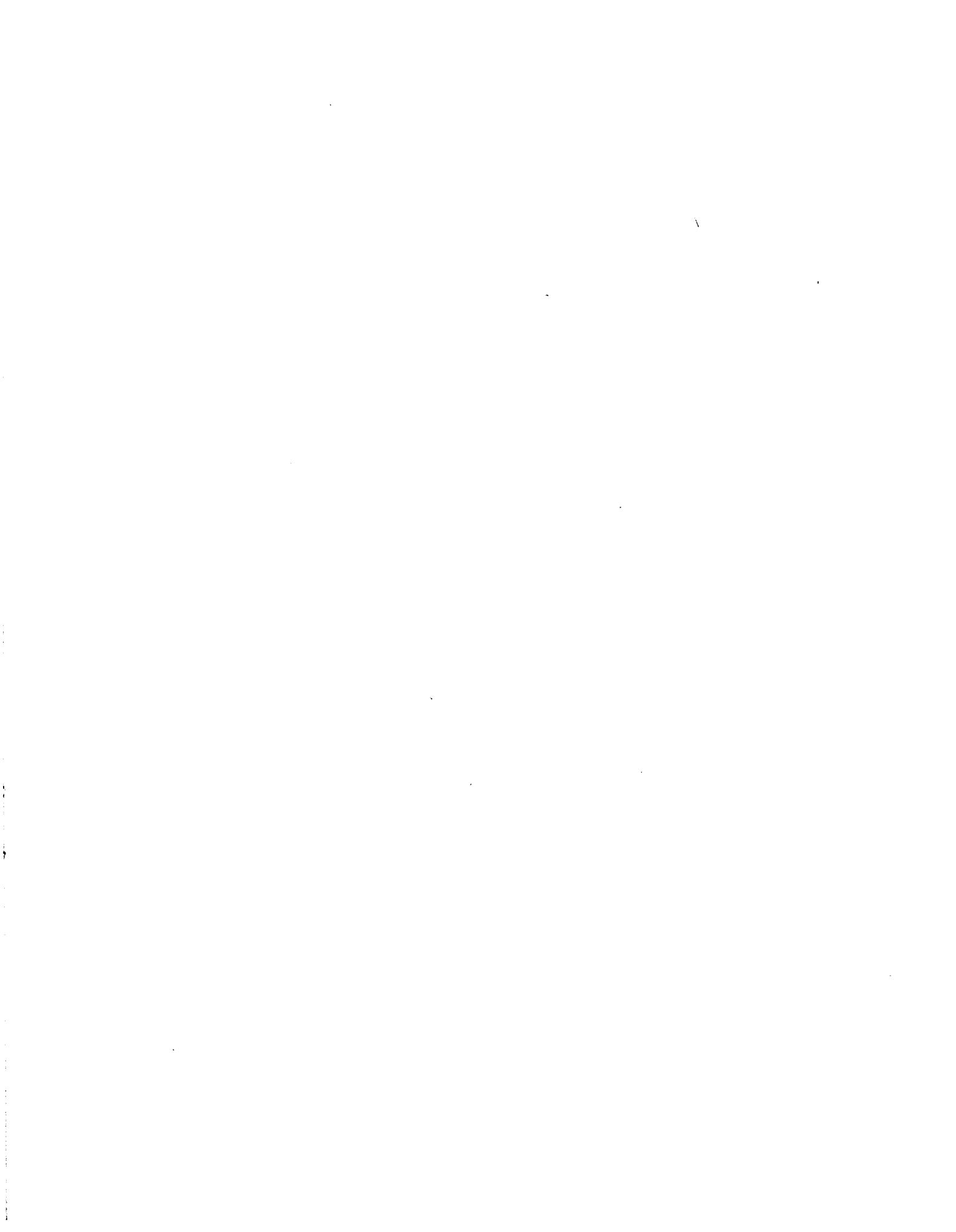
Funktion der Sozialleistungen Prestazioni sociali per funzioni
Fonction des prestations sociales Sociale prestaties volgens functie

	Jahr - Année Anno - Jaar	Deutsch- land (BR) (Mrd DM)	France (Mrd FF)	Italia (Mrd Lit)	Nederland (Mrd Fl)	Belgique België (Mrd FB)	Luxem- bourg (Mrd Flbg)
1. Krankheit	1962	15,38	11,59	697	1,63	12,6	0,60
Maladie	1963	16,63	13,94	875	1,89	14,5	0,66
Malattia	1964	17,70	16,34	1 072	2,36	18,1	0,75
Ziekte	1965	20,40	18,26	1 276	2,76	28,3	0,88
	1966	23,12	20,93	1 517	3,31	28,4	0,98
	1967	24,37	23,39	1 723	3,74	30,0	1,08
	1968	28,16	25,42	1 908	4,91	36,1	1,19
	1969	31,20	30,97	2 195	5,93	44,3	1,32
	1970	38,55	36,18	2 427	6,98	46,5	-
2. Alter, Tod, Hinterbliebene	1962	26,12	18,26	1 190	2,90	37,9	
Vieillesse, décès, survie	1963	28,51	21,24	1 522	3,37	39,8	
Vecchiaia, morte, superstizi	1964	31,49	25,35	1 717	4,07	42,9	
Ouderdom, overlijden, nabestaanden	1965	34,96	29,08	2 186	5,13	48,0	
	1966	38,67	32,95	2 410	5,84	54,4	
	1967	42,72	36,51	2 604	6,53	57,7	
	1968	47,17	42,71	2 916	7,13	67,1	2,22
	1969	52,98	48,43	3 309	8,23	73,3	2,38
	1970	58,08	54,57	3 658	9,29	81,3	2,91
							3,19
							3,45
3. Invalidität	1962	3,58	0,84	269	0,10	5,1	3,99
Invalidité	1963	3,65	0,98	353	0,31	5,5	4,20
Invalidità	1964	3,89	1,17	394	0,42	5,6	4,60
Invaliditeit	1965	4,09	1,33	605	0,52	6,6	-
	1966	4,35	1,49	659	0,68	7,9	
	1967	4,70	1,61	729	0,96	8,3	
	1968	4,89	1,41	887	1,21	8,2	
	1969	5,14	1,61	1 099	1,59	8,5	
	1970	5,44	1,85	1 216	1,86	9,3	
4. Physische oder psychische Gebrechen	1962	0,49	0,91	28	0,18	1,6	0,01
Infirmité physique ou psychique	1963	0,55	1,08	36	0,19	1,8	0,01
Infermità fisica o psichica	1964	0,60	1,23	47	0,23	1,8	0,01
Lichamelijk of geestelijk gebrek	1965	0,70	1,26	69	0,26	2,3	0,01
	1966	0,77	1,22	150	0,33	3,0	0,03
	1967	0,89	1,43	160	0,43	3,1	0,03
	1968	1,06	1,74	181	0,20	3,0	0,06
	1969	0,89	2,06	181	0,16	3,0	0,05
	1970	1,07	2,27	199	0,18	3,9	-
5. Arbeitsunfall, Berufskrankheit	1962	2,55	2,79	107	0,13	3,4	0,32
Accident du travail,	1963	2,75	3,29	141	0,14	3,7	0,35
maladie professionnelle	1964	3,22	3,79	160	0,17	3,9	0,37
Infortuni sul lavoro,	1965	3,57	4,22	187	0,18	4,1	0,41
malattie professionali	1966	3,97	4,78	228	0,20	5,1	0,51
Arbeitsongevallen, beroepsziekten	1967	4,10	4,87	262	0,14	6,7	0,51
	1968	4,34	5,16	295	—	7,9	0,50
	1969	4,67	5,74	338	—	8,9	0,53
	1970	4,44	6,48	374	—	9,6	-
6. Arbeitslosigkeit	1962	0,69	0,21	100	0,26	4,5	0,00
Chômage	1963	1,18	0,48	105	0,44	5,5	0,00
Disoccupazione	1964	0,84	0,44	83	0,33	5,0	0,00
Werkloosheid	1965	0,83	0,56	125	0,39	5,8	0,00
	1966	0,74	0,47	103	0,50	6,3	0,00
	1967	1,78	0,73	88	0,68	9,7	0,00
	1968	1,57	1,07	99	0,81	10,7	0,00
	1969	2,03	1,19	68	0,84	10,0	0,00
	1970	1,72	1,42	75	1,01	9,7	-

(Fortsetzung) TABELLE H TABELLA (seguito)
 (suite) TABLEAU TABEL (vervolg)

	Jahr - Année Anno - Jaar	Deutsch- land (BR) (Mrd DM)	France (Mrd FF)	Italia (Mrd Lit)	Nederland (Mrd Fl)	Belgique België (Mrd FB)	Luxem- bourg (Mrd Fibg)
7. Familienlasten	1962	4,45	16,47	882	0,92	18,7	0,52
Charges de famille	1963	4,88	18,74	955	1,20	21,2	0,56
Assegni familiari	1964	6,06	20,35	997	1,50	22,2	0,65
Gezinslasten	1965	7,20	21,76	1 112	1,67	25,8	0,73
	1966	7,78	23,06	1 075	2,00	28,9	0,76
	1967	7,86	24,17	1 127	2,24	31,5	0,82
	1968	7,85	26,60	1 280	2,45	35,8	0,89
	1969	9,11	29,35	1 217	2,75	38,2	0,92
	1970	9,83	30,22	1 346	3,06	42,6	-
darunter - dont - di cui - waaronder:	1962	0,76	0,61	25	0,01	0,3	0,01
Mutterschaft	1963	0,83	0,71	33	0,02	0,3	0,01
Maternité	1964	0,88	0,82	47	0,02	0,4	0,01
Maternità	1965	0,97	0,88	53	0,02	0,6	0,02
Moederschap	1966	1,10	0,97	31	0,04	0,6	0,02
	1967	1,13	1,04	34	0,05	0,6	0,02
	1968	1,28	1,03	37	0,08	0,7	0,02
	1969	1,24	1,35	37	0,09	0,8	0,03
	1970	1,28	1,41	41	0,11	0,9	-
8. Politische Ereignisse, Naturkatastrophen	1962	5,69	4,94	235	0,08	5,2	0,10
Événement politique, calamité naturelle	1963	5,51	6,15	245	0,09	5,0	0,10
Avvenimenti polit., calamità naturali	1964	6,30	5,92	277	0,09	4,9	0,10
Polit. gebeurtenissen, natuurrampen	1965	6,82	5,38	316	0,08	5,2	0,10
	1966	6,80	5,14	304	0,09	5,3	0,11
	1967	7,52	5,11	323	0,11	5,9	0,14
	1968	7,52	5,61	410	0,11	6,0	0,15
	1969	7,47	5,99	408	0,11	6,5	0,15
	1970	7,99	6,67	451	0,12	6,4	-
9. Sonstiges	1962	0,49	0,56	153	0,19	5,5	0,07
Divers	1963	0,51	0,71	187	0,20	5,4	0,07
Varie	1964	0,55	0,81	133	0,22	3,4	0,09
Diversen	1965	0,58	0,89	148	0,24	3,4	0,09
	1966	0,64	1,11	95	0,22	1,6	0,03
	1967	0,82	1,10	94	0,24	1,6	0,03
	1968	0,95	1,13	145	0,25	0,0	0,03
	1969	0,85	1,33	155	0,02	0,1	0,04
	1970	0,92	1,56	170	0,01	0,1	-
10. Leistungen insgesamt	1962	59,42	56,57	3 661	6,39	94,5	3,84
Total des prestations	1963	64,17	67,21	4 419	7,83	102,4	4,13
Totale delle prestazioni	1964	70,65	75,40	4 880	9,39	107,8	4,88
Totaal van de uitkeringen	1965	79,15	82,74	6 024	11,23	129,5	5,41
	1966	86,84	91,15	6 541	13,17	140,9	5,87
	1967	94,76	98,92	7 110	15,07	154,5	6,60
	1968	103,51	110,85	8 121	17,07	174,8	7,02
	1969	114,34	126,67	8 970	19,63	192,8	7,61
	1970	128,04	141,22	9 916	22,51	209,4	-







STATISTISCHES AMT DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN
OFFICE STATISTIQUE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES
ISTITUTO STATISTICO DELLE COMUNITÀ EUROPEE
BUREAU VOOR DE STATISTIEK DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN
STATISTICAL OFFICE OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

R. Dumas Generaldirektor / Directeur général / Direttore generale / Directeur-generaal / Director General

E. Hentgen Assistent / Assistant / Assistente / Assistent / Assistant

Direktoren / Directeurs / Direttori / Directeuren / Directors:

V. Paretti Allgemeine Statistik und assoziierte Staaten / Statistiques générales et Etats associés / Statistiche generali e Stati associati / Algemene statistiek en geassocieerde staten / General Statistics and Associated States

C. Legrand Energiostatistik / Statistiques de l'énergie / Statistiche dell'energia / Energiestatistik / Energy Statistics

S. Ronchetti Handels- und Verkehrsstatistik / Statistiques du commerce et des transports / Statistiche del commercio e dei trasporti / Handels- en Vervoerstatistik / Trade and Transport Statistics

F. Grotius Industrie- und Handwerksstatistik / Statistiques industrielles et artisanales / Statistiche dell'industria e dell'artigianato / Industrie- en Ambachtsstatistik / Industrial and Craft Statistics

P. Gavanier Sozialstatistik / Statistiques sociales / Statistiche sociali / Sociale statistiek / Social Statistics

S. Louwes Agrarstatistik / Statistiques agricoles / Statistiche agrarie / Landbouwstatistik / Agricultural Statistics

CASS71C084AC

AMT FÜR AMTLICHE VERÖFFENTLICHUNGEN DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN
OFFICE DES PUBLICATIONS OFFICIELLES DES COMMUNAUTES EUROPEENNES
UFFICIO DELLE PUBBLICAZIONI UFFICIALI DELLE COMUNITÀ EUROPEE
BUREAU VOOR OFFICIELE PUBLIKATIES DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN
OFFICE FOR OFFICIAL PUBLICATIONS OF THE EUROPEAN COMMUNITIES